

# Ас-Самири и Золотой телец

[ Русский – Russian – روسي ]

Абу Ясин Руслан Маликов

2015 - 1436

IslamHouse.com

# السامري والعجل

« باللغة الروسية »

أبو ياسين روسلان مالكوف

2015 - 1436

IslamHouse.com

## Ас-Самири и Золотой телец

В этом хадисе содержатся некоторые подробности и дополнения к кораническому повествованию о том, как сыны Исаиля поклонялись золотому тельцу, которого изваял для них человек по имени ас-Самири<sup>1</sup>. В хадисе говорится о том, как пророк Муса (мир ему) поступил с тельцом, как он пустил его по ветру, и о том, каким образом сыны Исаиля убивали друг друга в наказание за идолопоклонство.

---

<sup>1</sup> Ас-Самири — имя человека из числа сынов Исаиля. **От переводчика:** Следует также обратить внимание на то, что, в соответствии с текстом Библии, золотого тельца создал пророк Харун, что является одним из многочисленных проявлений грязной лжи, возводимой в этой книге на святых пророков Аллаха. В Библии говорится: *«И сказал им Аарон: „Выньте золотые серьги, которые в ушах ваших жён, ваших сыновей и ваших дочерей, и принесите мне”.* И все люди вынули золотые серьги из ушей своих и принесли Аарону. Он взял их из рук их и отлил из них тельца и обработал его резцом. И сказали они: *вот бог твой, Израиль, который вывел тебя из земли египетской!*

*Увидев [сие], Аарон поставил пред ним жертвенник, и провозгласил Аарон, говоря: завтра праздник Господу»* (Исх. 32:2-5).

Воистину, Аллах и Его пророки не причастны к тому, что творят беззаконники!

## История о золотом тельце в Коране<sup>2</sup>

Всевышний Аллах сказал: *«Вот Мы определили Мусе (Моисею) сорок дней, а после его ухода вы стали поклоняться тельцу, будучи беззаконниками.*

*После этого Мы простили вас, – быть может, вы будете благодарны.*

*Вот Мы даровали Мусе Писание и различение, – быть может, вы последуете прямым путём.*

*Вот сказал Муса своему народу: “О народ мой! Вы были несправедливы к себе, когда стали поклоняться тельцу. Покайтесь перед своим Создателем и убейте друг друга. Так будет лучше для вас перед вашим Творцом”. Затем Он принял ваши покаяния. Воистину, Он – Принимающий покаяние, Милостивый»<sup>3</sup>.*

Также Аллах (Велик Он и Славен) в Коране сказал: *«О Муса! Зачем ты поспешил оставить свой народ?»*

*Он сказал: “Они находятся неподалёку и следуют по моим стопам, я же поторопился к Тебе, Господи, чтобы Ты остался доволен”.*

*Аллах сказал: “Мы подвергли твой народ искушению после того, как ты оставил их, и ас-Самири ввёл их в заблуждение”.*

*Муса вернулся к своему народу разгневанным и опечаленным и сказал: “О мой народ! Разве ваш Господь не дал вам прекрасного обещания? Неужели этот срок оказался*

---

<sup>2</sup> *От переводчика:* В оригинале данной книги не упоминаются аяты, которые повествуют об истории о золотом тельце. Здесь они приведены для того, чтобы перед читателем предстала более полная картина событий, что поможет лучше понять смысл приведённого ниже хадиса.

<sup>3</sup> Коран, сура 2 «Аль-Бакара» («Корова»), аяты 51–54.

*долгим для вас? Или же вам захотелось, чтобы на вас пал гнев вашего Господа, и потому вы нарушили данное мне обещание?”*

*Они сказали: “Мы не нарушали данного тебе обещания по своей воле. Мы были нагружены тяжёлыми украшениями того народа и бросили их в огонь, и ас-Самири тоже бросил”.*

*Он изготовил для них изваяние тельца, который мычал, и сказал: “Вот ваш бог и бог Мусы, но он забыл его”.*

*Неужели они не видели, что он не говорил им в ответ ни слова и не был способен навредить им или принести им пользу?*

*Харун (Аарон) сказал им до этого: “О мой народ! Вас искушают этим. Ваш Господь – Милостивый. Следуйте за мной и повинуйтесь моим велениям”.*

*Они сказали: “Мы не перестанем поклоняться ему, пока Муса не вернётся к нам”.*

*Он сказал: “О Харун! Когда ты увидел, что они впали в заблуждение, что помешало тебе последовать за мной? Неужели ты ослушался меня?”*

*Он сказал: “О сын моей матери! Не хватай меня за бороду и за голову. Я боялся, что ты скажешь: „Ты разобил сынов Ираиля и не выполнил моих наставлений”. Муса спросил: ”А что ты скажешь, ас-Самири?”*

*Он сказал: “Я видел то, чего не видели они. Я взял пригоршню со следов посланца (Джибриля) и бросил её. Моя душа подтолкнула меня к этому”.*

*Он сказал: “Ступай! В этой жизни тебе придётся говорить: „Не прикасайтесь”<sup>4</sup>. А затем наступит срок, которого тебе не избежать. Смотри же на своего бога, перед*

---

<sup>4</sup> В некоторых толкованиях сообщается, что оставшуюся жизнь он провёл в одиночестве в пустыне, живя среди диких зверей, и когда встречал какого-нибудь человека, то говорил ему: «Не прикасайся». Если же они соприкасались, то заболели оба.

**которым ты был смирен. Мы сожжём его и развеем его по морю.**

**Вашим Богом является Аллах, кроме Которого нет иного божества. Он объемлет знанием всякую вещь»<sup>5</sup>.**

### Текст хадиса

Сообщается в сборнике «Аль-Мустадрак» аль-Хакима, что Али ибн Абу Талиб (да будет доволен им Аллах) сказал: «*Когда Муса поспешил на встречу со своим Господом, человек по имени ас-Самири собрал все украшения сынов Израиля, какие смог заполучить, и выплавил из них тельца. Затем он бросил пригоршню в полость идола и получился телец, издающий мычание.*

*Ас-Самири сказал: “Это ваш бог и бог Мусы”. Харун же сказал: “О народ, разве ваш Господь не дал вам своего прекрасного обещания?!”*

*Когда Муса вернулся к сынам Израиля, то увидел, что ас-Самири ввёл их в заблуждение. Тогда Муса схватил своего брата (Харуна) за голову, и тот сказал ему то, о чём упомянуто в Коране.*

*Потом Муса обратился к ас-Самири и спросил: “А ты что скажешь?” Ас-Самири сказал: “Я взял пригоршню со следов посланца<sup>6</sup> и бросил её<sup>7</sup>. Моя душа подтолкнула меня к этому”.*

---

<sup>5</sup> Коран, сура 20 «Та Ха», аяты 83–98.

<sup>6</sup> Речь идёт об ангеле Джibriле. Ас-Самири видел его, когда Джibriль спустился для того, чтобы погубить фараона и его воинов. Тогда ас-Самири взял пригоршню глины с того места, где наступал Джibriль или его конь, и сохранил у себя.

<sup>7</sup> Некоторые толкователи сказали, что золотой телец стал мычать по причине чудесных свойств пригоршни, чтобы стать по воле Аллаха искушением и испытанием для сынов Израиля. Подобно тому как ангелы Харут и Марут были искушением для них в Вавилоне, обучая их колдовству, но

*Затем Муса приступил к тельцу и напильниками истёр его в порошок<sup>8</sup>. Он делал это на берегу реки, и у каждого, кто поклонялся тому тельцу, после того как он пил речную воду, лицо становилось жёлтым, подобно золоту.*

*Они спросили: “О Муса, каким будет наше покаяние?” Он сказал: “Оно будет в том, что вы будете убивать друг друга”. И вот они схватили ножи и начали убивать друг друга без разбора, так что человек убивал своего отца и брата. Это продолжалось, пока не было убито семьдесят тысяч. Тогда Аллах внушил Мусе: “Вели им удержатъ свои руки, Я простил убитых и принял покаяние у тех, кто остался в живых”».*

### **Источники хадиса**

Хадис привёл аль-Хаким в сборнике «Аль-Мустадрак» (2/412), номер хадиса 3434, в «Книге толкования» (раздел толкования суры «Та Ха»). Относительно этого хадиса аль-Хаким сказал: *«Этот хадис достоверный (сахих) в соответствии с критериями двух шейхов (аль-Бухари и Муслим), но они не привели его (в своих сборниках)».*

Имам аз-Захаби высказался аналогично.

### **Толкование хадиса**

---

предупреждая, что тот, кто воспользуется этим знанием, никогда не войдёт в Рай. Существует также другое мнение, что сам ас-Самири устроил тельца так, что воздух, проходя через специальные отверстия, проделанные в нём, создавал звук, похожий на мычание телёнка, и затем ас-Самири бросил в полость телёнка пригоршню глины, дабы убедить людей в истинности созданного им божества.

<sup>8</sup> В Коране говорится, что идол тельца был сожжён. Это значит, что телец частично был стёрт напильниками, а частично расплавлен на огне.

Наш Господь (Велик Он и Славен) рассказал нам в Коране, что сыны Израиля стали поклоняться рукотворному тельцу, после того как Муса (мир ему) ушёл от них на сорок дней для особой встречи со своим Господом.

Когда Аллах сообщил Мусе, что натворил его народ, он вернулся к ним разгневанным и опечаленным. Вернувшись, он стал порицать своих соплеменников, но в оправдание они стали говорить, что это ас-Самири искусил их. Он создал тельца из золотых украшений, которые евреи взяли в долг у египтян перед уходом из их страны<sup>9</sup>, и бросил в полость этого тельца пригоршню глины с того места, на которое наступал ангел Джибриль (мир ему), когда спускался на землю, чтобы погубить фараона и его воинов. Ас-Самири смог изваять тельца, который издавал мычание.

Также Муса сурово отчитал своего брата Харуна, но тот привёл в своё оправдание веские доводы. Затем Муса допросил ас-Самири и потребовал его ответить за преступление, которое тот совершил.

Муса (мир ему) уничтожил тельца и развеял его по ветру, а потом повелел сынам Израиля убить друг друга, дабы искупить перед Аллахом своё поклонение тельцу.

В хадисе рассказывается о том, как именно Муса уничтожил идола: он растёр его напильниками, чтобы сыны Израиля увидели ничтожность тельца, которому они поклонялись, и то, как этот лжебог превращается в мелкую пыль, которую затем бросили в протекающую рядом реку.

По воле Аллаха, лица поклонявшихся тельцу чудесным образом стали приобретать жёлтый цвет, подобный цвету золота, сразу после того, как они пили из этой реки.

Когда они стали отличаться от других людей, им было велено убивать друг друга. Они схватились за ножи, и каждый из них

---

<sup>9</sup> Перед тем как покинуть Египет, многие израильтяне взяли в долг у египтян их украшения и золото, которые так и не вернули хозяевам, забрав с собой во время исхода из страны.



стал бросаться на своего отца, сына, брата, и так они убивали друг друга без разбора, пока не было убито семьдесят тысяч душ. После этого Аллах внушил Мусе, чтобы он велел остановить убийство. Так Он простил убитых и принял покаяние у оставшихся в живых.

### **Польза хадиса и уроки, извлекаемые из него**

1. В хадисе разъясняется, каким именно образом Муса уничтожил тельца, которому поклонялись сыны Исраиля: он стёр его напильниками в порошок, а затем бросил в реку.

2. В хадисе говорится, каким образом сыны Исраиля убивали друг друга. В этом братоубийстве участвовали только те, кто поклонялся тельцу. Те, кто не поклонялся идолу, были ограждены от этой участи благодаря тому, что лица поклонявшихся тельцу стали отличаться от тех, кто не совершал этого страшного греха. Лица преступников приобрели золотистый жёлтый цвет после того, как они испили воды из реки, над которой был развеян прах истёртого в порошок тельца.

3. Аллах почтил нашу общину Пророка Мухаммада (мир ему и благословение Аллаха) тем, что принимает покаяние мусульман, кающихся за свои грехи без убийства людей, кроме некоторых особых ситуаций, когда по Закону Аллаха полагается смертная казнь, например за убийство, прелюбодеяние или вероотступничество.

4. Из хадиса видно, что на момент исхода община сынов Исраиля была довольно многочисленной, поскольку только число поклонявшихся тельцу убитых составило семьдесят тысяч человек.

*Из книги «Достоверные пророческие рассказы»  
Автор: Умар ибн Сулейман ибн Абдулла Аль-Ашкар.  
Перевод: Абу Ясин Руслан Маликов*

*Корректор текста: Р.Г. Тамкин  
Каноническая редакция: М. Каримов  
Для сайта «Почему Ислам» - [www.whyislam.ru](http://www.whyislam.ru)*